



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 29 listopada 2013 r.

Poz. 7017

### UCHWAŁA NR BRM.0007.084.2013 RADY MIEJSKIEJ W RADLINIE

z dnia 26 listopada 2013 r.

#### w sprawie zmian w budżecie Miasta Radlin na rok 2013

Na podstawie art. 18 ust. 1 i 2, art. 51 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2013 r. poz. 594 z późn. zm.) oraz art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 216, art. 217, art. 220, art. 221, art. 236 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz. U. z 2013 r., poz. 885 z późn. zm.)

#### Rada Miejska w Radlinie uchwala, co następuje:

§ 1. Wprowadza się zmiany w wydatkach budżetu miasta Radlin, zgodnie z załącznikiem nr 1 polegające na

**zmniejszeniu o kwotę – 475 222,41zł**

w tym:

**wydatki bieżące**

**zmniejszenie o kwotę – 561 723,73 zł**

z czego:

- zmniejszenie w dziale 600 „Transport i łączność” rozdziale 60016 „Drogi publiczne gminne”/ Remont dróg o nawierzchni bitumicznej wg. odtworzenia po kanalizacji – 95 450,94 zł
- zmniejszenie w dziale 600 „Transport i łączność” rozdziale 60016 „Drogi publiczne gminne”/ Nakładki na drogach gminnych – 150 000,00 zł
- zmniejszenie w dziale 700 „Gospodarka mieszkaniowa” rozdziale 70095 „Pozostała działalność” – 3 000,00 zł
- zmniejszenie w dziale 750 „Administracja publiczna” rozdziale 75075 „Promocja jednostek samorządu terytorialnego” – 9 591,94 zł
- zwiększenie w dziale 801 „Oświata i wychowanie” rozdziale 80101 „Szkoły podstawowe” + 50 000,00 zł
- zwiększenie w dziale 801 „Oświata i wychowanie” rozdziale 80104 „Przedszkola”

	+ 1 350,00 zł
- zwiększenie w dziale 801 „Oświata i wychowanie” rozdziale 80110 „Gimnazja”	
	+ 79 500,00 zł
- zmniejszenie w dziale 801 „Oświata i wychowanie” rozdziale 80195 „Pozostała działalność” / Przedszkole dla wszystkich	
	- 274 821,97 zł
- zmniejszenie w dziale 852 „Pomoc społeczna” rozdziale 85206 „Wspieranie rodziny”	
	- 35 000,00 zł
- zmniejszenie w dziale 852 „Pomoc społeczna” rozdziale 85213 „Składki na ubezpieczenia zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej, niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej”	
	- 1 795,00 zł
- zmniejszenie w dziale 852 „Pomoc społeczna” rozdziale 85214 „Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe”	
	- 82 500,00 zł
- zmniejszenie w dziale 852 „Pomoc społeczna” rozdziale 85216 „Zasiłki stałe”	
	- 11 560,00 zł
- zmniejszenie w dziale 852 „Pomoc społeczna” rozdziale 85219 „Ośrodki pomocy społecznej”	
	- 27 163,00 zł
- zmniejszenie w dziale 852 „Pomoc społeczna” rozdziale 85228 „Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze”	
	- 4 000,00 zł
- zmniejszenie w dziale 852 „Pomoc społeczna” rozdziale 85295 „Pozostała działalność”	
	- 23 507,00 zł
- zwiększenie w dziale 900 „Gospodarka komunalna i ochrona środowiska” rozdziale 90017 „ Zakłady gospodarki komunalnej”	
	+ 13 224,18 zł
- zwiększenie w dziale 900 „Gospodarka komunalna i ochrona środowiska” rozdziale 90095 „Pozostała działalność”	
	+ 3 000,00 zł
- zwiększenie w dziale 921 „Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego” rozdziale 92109 „Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby”	
	+ 9 591,94 zł

**wydatki majątkowe****zwiększenie o kwotę + 86 501,32zł**

z czego:

- zwiększenie w dziale 600 „Transport i łączność” rozdziale 60016 „Drogi publiczne gminne”/ ul. Wańkowicza-Wrzosowa boczna 58	
	+ 2 100,00 zł
- zmniejszenie w dziale 600 „Transport i łączność” rozdziale 60095 „Pozostała działalność”/ Pętla autobusowa z zagospodarowaniem skweru ul. Ujejskiego, Skwer Korfantego	
	- 91 574,50 zł

- zmniejszenie w dziale 600 „Transport i łączność” rozdziale 60095 „Pozostała działalność”/ Parking ul.Findera  
– 2 100,00 zł
- zmniejszenie w dziale 600 „Transport i łączność” rozdziale 60095 „Pozostała działalność”/ Remont wejścia do parku leśnego SP4  
– 13 224,18 zł
- zwiększenie w dziale 754 „Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa” rozdziale 75404 „Komendy wojewódzkie Policji”/ Dotacja na zakup samochodu dla Policji  
+ 20 000,00 zł
- zmniejszenie w dziale 801 „Oświata i wychowanie” rozdziale 80101 „Szkoły podstawowe”/ Modernizacja instalacji elektrycznej w segmencie A i B oraz termomodernizacja ZSS  
– 129 500,00 zł
- zmniejszenie w dziale 900 „Gospodarka komunalna i ochrona środowiska” rozdziale 90001 „Gospodarka ściekowa i ochrona wód”/ Wykonanie dokumentacji projektowej na remont kanalizacji deszczowej na odcinku od ul. Mielęckiego do wylotu pod wiaduktem przy ul. Rybnickiej w Radlinie  
– 49 200,00 zł
- zwiększenie w dziale 900 „Gospodarka komunalna i ochrona środowiska” rozdziale 90017 „Zakłady gospodarki komunalnej”/ Zakupy inwestycyjne - zakup ładowarko-koparki  
+ 350 000,00 zł

§ 2. Wprowadza się zmiany w treści § 2 uchwały i załącznika nr 2 o wydatkach uchwały Rady Miasta w Radlinie w sprawie zmian w budżecie Radlina na 2013 r. nr BRM.00007.075.2013 z dnia 29 października 2013 r. poprzez zmianę zapisu:

- "900 "Gospodarka komunalna i ochrona środowiska" rozdziale 90095 "Pozostała działalność",  
na:  
- "710 "Działalność usługowa" rozdziale 71095 "Pozostała działalność"

§ 3. Wprowadza się zmiany w planie przychodów i rozchodów związanych z finansowaniem deficytu 2013 r. zgodnie z załącznikiem nr 2.

§ 4. Wprowadza się zmiany w Zestawieniu planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu w roku 2013 zgodnie z załącznikiem nr 3.

§ 5. Wprowadza się zmiany w planie dochodów i wydatków związanych z realizacją zadań zleconych gminie na 2013 r. zgodnie z załącznikiem 4.

§ 6. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Radlina.

§ 7. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady  
Miejskiej w Radlinie

**mgr inż. Jacek Sobik**





Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr BRM.0007.084.2013  
 Rady Miejskiej w Radlinie  
 z dnia 26 listopada 2013 r.

Zmiany w Planie przychodów i rozchodów związanych z finansowaniem deficytu na 2013 rok

Treść	§	Przychody	§	Rozchody
Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	952			
Splaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów			992	
Wykup innych papierów wartościowych			982	
Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy	950	-475 222,41 zł		
Przychody ze sprzedaży innych papierów wartościowych	931			
<b>Razem</b>		<b>-475 222,41 zł</b>		<b>- zł</b>

1.	Planowane dochody	- zł
2.	Planowane wydatki	- 475 222,41 zł
3.	Deficyt budżetu	475 222,41 zł

Załącznik Nr 3 do Uchwały Nr BRM.0007.084.2013  
Rady Miejskiej w Radlinie  
z dnia 26 listopada 2013 r.

Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu w roku 2013 (wersja ujednolicona)

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Rodzaj dotacji	Kwota	Jednostki sektora finansów publicznych	Jednostki spoza sektora finansów publicznych
<b>SUMA</b>				<b>4 484 490,87 zł</b>	<b>2 861 248,80 zł</b>	<b>1 623 242,07 zł</b>
600		Transport i łączność		630 532,67 zł	630 532,67 zł	0,00 zł
	60014	Drogi publiczne powiatowe	Celowa	395 000,00 zł	395 000,00 zł	
	60016	Drogi publiczne gminne	Celowa	235 532,67 zł	235 532,67 zł	
700		Gospodarka mieszkaniowa		5 000,00 zł	5 000,00 zł	
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	Celowa	5 000,00 zł	5 000,00 zł	
750		Administracja publiczna		535 072,86 zł	212 530,79 zł	322 542,07 zł
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	Celowa	535 072,86 zł	212 530,79 zł	322 542,07 zł
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa		49 000,00 zł	20 000,00 zł	29 000,00 zł
	75404	Komendy wojewódzkie Policji		20 000,00 zł	20 000,00 zł	
	75412	Ochotnicze straże pożarne	Celowa	29 000,00 zł		29 000,00 zł
801		Oświata i wychowanie		49 000,00 zł	15 000,00 zł	34 000,00 zł
	80101	Szkoły podstawowe	Celowa	3 000,00 zł	3 000,00 zł	
	80104	Przedszkola	Podmiotowa	34 000,00 zł		34 000,00 zł
	80146	Dokształcanie i doskonalenie nauczycieli	Celowa	12 000,00 zł	12 000,00 zł	
851		Ochrona zdrowia		16 600,00 zł	0,00 zł	16 600,00 zł
	85195	Pozostała działalność	Celowa	16 600,00 zł		16 600,00 zł
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska		787 193,40 zł	68 093,40 zł	719 100,00 zł
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	Celowa	59 340,00 zł	39 340,00 zł	20 000,00 zł
	90002	Gospodarka odpadami	Celowa	10 000,00 zł		10 000,00 zł
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	Celowa	689 100,00 zł		689 100,00 zł
	90095	Pozostała działalność	Celowa	28 753,40 zł	28 753,40 zł	
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego		1 982 091,94 zł	1 910 091,94 zł	72 000,00 zł
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	Podmiotowa	1 459 591,94 zł	1 459 591,94 zł	
			Celowa	40 000,00 zł	40 000,00 zł	
	92116	Biblioteki	Podmiotowa	400 000,00 zł	400 000,00 zł	
			Celowa	10 500,00 zł	10 500,00 zł	
	92195	Pozostała działalność	Celowa	72 000,00 zł		72 000,00 zł
926		Kultura fizyczna i sport		430 000,00 zł	0,00 zł	430 000,00 zł
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	Celowa	430 000,00 zł		430 000,00 zł

Załącznik Nr 4 do Uchwały Nr BRM.0007.084.2013  
Rady Miejskiej w Radlinie  
z dnia 26 listopada 2013 r.

**Zmiany planu dochodów i wydatków związanych z realizacją zadań  
zleconych gminie na rok 2013**

Zadania zlecone		Dotacje przyznane na realizację zadań zleconych (§ 2010)	Razem wydatki	Planowane dochody (dochody budżetu państwa) związane z realizacją zleconych zadań (§ 2350)	Planowane dochody gminy związane z realizacją zleconych zadań (§ 2360)
Dział	Rozdział				
754	75416 - Straż gminna (miejska)			+ 2.000,00 zł	
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa			+ 2.000,00 zł	
Suma całkowita				+ 2.000,00 zł	